

ایچی دوغولار

نچہ شعر، نچہ شاعر دن
سئچیلیمیش

باقر رشادتی

اندیشه ۱۳۹۴

سرشناسه : رشادتی باقر ۱۳۲۵
 عنوان و نام پدیدآور: اینجه دیوغلار: نئجه شعرنئجه شاعردن سئچلمیشلر/ باقر رشادتی
 مشخصات نشر : تهران: اندیشه نو، ۱۳۹۳
 مشخصات ظاهری : ۸۱ ص.
 شابک : ۷-۵۷-۰۱۷۹-۶۰۰-۹۷۸-۹۷۸-۶۰۰-۱۷۹-۰۵۷-۷
 وضعیت فهرست نویسی : فیپا
 یادداشت : ترکی
 موضوع : شعر ترکی آذربایجانی - - قرن ۱۴، ۲۰ م. - - مجموعه‌ها
 موضوع : شاعران آذربایجانی - - قرن ۲۰ م.
 موضوع : مرگ در ادبیات
 رده بندی کنگ : ۱۳۹۳ ۵۲ ر ۱۲ / ۳۱۴ PL
 رده بندی دی بی : ۸۹۴/۳۶۱۱۰۸
 شماره کتاب ستایی ملی : ۳۴۲۸۳۲۷

کتابیین آدی: اینجه دیوغلار
 کؤچوروب و توپلایانی باقر رشادتی
 حروفچین: خدمات چاپ یاشار ۷۱۴ ۴۶۸۸-۲۱۰
 چاپ ایلی: ۱۳۹۴
 صفحه سایی: ۸۱
 ناشر: اندیشه نو
 شابک: ۷-۵۷-۰۱۷۹-۶۰۰-۹۷۸-۹۷۸-۶۰۰-۱۷۹-۰۵۷-۷
 قطع: رقعی
 تیراژ: ۱۰۰۰
 بها: ۶۰۰۰ تومن

قاییغین اؤزو: قورو گؤل، یاشیل گؤنلرینده، سون باهارد.
 مرکز پخش: تهران، خیابان انقلاب، مقابل دانشگاه، پاساژ فروزنده، طبقه زیر
 همکف، پلاک ۱۰۱، انتشارات اندیشه نو، تلفن: ۶۶۹۵۳۹۵۹
 کلیه حقوق محفوظ و مخصوص مؤلف است.

ایچینده کیلر

- ۹..... اون سۆز
- ۱۰..... ائلدار اسماعیل
- ۱۰..... انلیق
- ۱۳..... خجالی نین دردی هارای
- ۱۶..... اۆرنی وار
- ۱۷..... هانسی نامرد ییدی سیزه
- ۲۰..... مدت ایوب اوغلو
- ۲۰..... سسیمیز
- ۲۱..... بیر صباح یاشاییر
- ۲۳..... حقیقت
- ۲۴..... سرواز حسین اوغلو
- ۲۴..... اعتبار
- ۲۵..... دولو
- ۲۵..... قوروقچوچای
- ۲۶..... او اوزده تک قالان آغاج
- ۲۷..... آی شیرین دایی
- ۲۹..... خوشبخت اوشاغین نغمه سی
- ۳۰..... متندن دیشاری
- ۳۰..... آنالار بیر گونشدیر
- ۳۴..... رفیق ذکا
- ۳۴..... اوچون، قوشلار!
- ۳۶..... کؤنلوم سنده دئییلمی؟
- ۳۶..... گؤنش گلمسه؟

- ۳۶ سئومک نه دئمک؟
- ۳۷ هرشنی ابدیدیر
- ۳۸ دوست
- ۳۹ اوقتای رضا
- ۳۹ کوچهلر
- ۴۰ وطر
- ۴۲ رحو
- ۴۴ تلیر
- ۴۵ رسول رضا
- ۴۵ ایکی نقطه اراسیندا
- ۴۷ یادداش
- ۴۸ ساعتیم - قلبیم
- ۴۹ سوروش
- ۵۱ بهار هر ایل گله چک
- ۵۳ عاطف زیناللی
- ۵۳ آدسیز شعر
- ۵۴ عمروم
- ۵۵ گئجه آغری چکیر
- ۵۶ آرازیم خان آرازدیر
- ۵۷ وطن
- ۵۸ خیالیمدا... یوخومدا
- ۵۹ فخرالدین علیزی
- ۵۹ هئچ بئله ده دوست اولار
- ۶۰ چک- چک
- ۶۱ نه آی یاتیر نه ده گون
- ۶۳ حسین مراد

- ۶۳ پروانهیه
- ۶۳ بو دا کئچدی
- ۶۴ کامران مهدی
- ۶۴ سن یاراقلی، من الیمده قارا داش...
- ۶۶ سینما، خلقیم
- ۶۸ رفیق، يوسفاه غلو
- ۶۸ داش حصار
- ۷۰ کئجه یاغش یاغاندا
- ۷۱ یاشیل یشیق
- ۷۱ بؤیویه ساری
- ۷۲ ساز
- ۷۳ سازین نبضی
- ۷۴ بختیار واهاب زاده
- ۷۴ وکیل
- ۷۵ قلبیم نه قدر
- ۷۵ بو وحدت ده
- ۷۶ آذربایجان
- ۷۷ دنیا
- ۷۸ فکرلرین تونلویونده
- ۷۹ قایناقلار

اون سوؤز

کئچن ۷۰ ایلین عرضینده، ایکی بد اصیل رژیمین آغیر کؤلگه‌سی آلتیندا یاشایان آذربایجانلیلار یا خود قان قارداشلار، آراز واسطه‌سی ایله بیر-بیرلریندن ظاهرا آیری اولوبسا دا، اصلیت‌لرین ایتیرما ییب اؤز کدن بیر - بیرلرینه باغلی قالمیشدیلا.

سون وقتلر اتفاق دوشموش ایکی اؤنملی حادثه نتیجه‌سینده (اسلامی انقلابی ایران دا، کمونیست سیستمین داغیلما‌سی آرا‌زین او تاییندا) قارا بول‌لار پیکلیب، آرا‌زدا دلی - دولولوقدان دوشوب، باغلی یول‌لار آچیلیب، اوز گه‌لیمیش عاطفه‌لی انسان‌لار یئنیدن یاخینلاشیب قارداشلاشدیلار.

ائله بونا گؤره ده، آرا‌زین اؤز تاییدان الدهه ائدیلن هر نه شعر توپلسولاری دا، جان‌دان عزیز قشاق تک، قارشیلانمیش و آقیشلانمیشدیلا.

بئله‌لیکله:

سوؤز استادلارینین ترجمه حال‌لاری الدهه اولما‌نینیت، گؤره شعرلر یالنیز، مضمون باخیمیندان سئچیلیب، دئیرلندیریلیمسیر.

باقر رشادتی